TUR DE ORIZONT

ÎN CÎTEVA CAMPIONATE DE PESTE HOTARE

● UN MECI GREU DE UITAT ÎN CAMPIONATUL VEST-GERMAN ● GHINIONUL LUI ASPARUHOV ● FRUNTAȘII CAMPIONATULUI GREC LA GREA ÎNCERCARE ● SCADE NUMĂRUL SPECTATORILOR ÎN BELGIA ● CUM SE FACE SCHIMBAREA DE JUCĂTORI ÎN ANGLIA

Ce s-a întîmplat în campionatele diferitelor țări europene în intervalul care s-a scurs de la ultima noastră „raită" ?

Pentru a afla, vă invităm să urmăriți rîndurile de mai jos.

UN MECI DE POMINA

Regrupare în fruntea clasamentului în R. F. Germană. Trei echipe se află (cu două etape înainte de încheierea turului) la egalitate de puncte, fiind despărțite doar de golaveraj : **Brunswick, Frankfurt** și **Hamburg.** Dintre ele, numai Frankfurt a reușit să iasă victorioasă, cu 4—1 asupra lui **Werder Bremen,** după un joc superior, în care iugoslavul Iusufi a fost unul din cei mai buni de pe teren. Celelalte două au obținut rezultate de egalitate.

Dar după cîte emoții a reusit acest lucru **Hamburg S.V. !** Partida sa cu **Borussia Dortmund** s-a desfășurat într-un autentic decor „à la Maracana" : atmosferă supraîncălzită în tribunele populate de 60.000 de spectatori, înarmați cu petarde, ceea ce a mărit dramatismul acestui joc, care va rămîne mult timp în amintirea celor prezenți, prin momentele sale de mare tensiune :

— În min. 12, fundașul hamburghez **Saldmann** comite hent în careu pentru a opri mingea să intre în plasă. **Emmerich** (Borussia) transformă penaltiul acordat : 0—1.

— În min. 43, uriașul fundaș central al oaspeților, **Paul,** nu poate salva golul decît folosind mîinile. În primul moment, arbitrul a acordat gol, apreciind că Paul scosese mingea din poartă. Dar, consultîndu-se cu colegul de la tușă, el a revenit asupra primei decizii și a dictat lovitură de la 11 m, în mijlocul protestelor vehemente ale publicului. Penaltiul, însă, a fost ratat (**Saldmann** a tras în bară...).

În min. 44, **Paul** se face vinovat de un nou penalti. De data aceasta este rîndul lui **Pohlschmidt** să rateze, spre furia spectatorilor și consternarea colegilor...

În min. 71, **Uwe Seeler** înscrie, în fine, golul egalizator. Dar, din nou proteste violente în tribune : arbitrul refuză golul pe motivul unui ofsaid îndoielnic. Se părea că scandalul este iminent.

În min. 86, însă, o adevărată lovitură de teatru, care face pe spectatori să urle pur și simplu de bucurie : **Paul,** care a lăsat o impresie detestabilă prin „mîinile" lui, înscrie în proprie poartă. Ce pedeapsă !...

ASPARUHOV N-ARE NOROC...

Trei fapte remarcabile în campionatul bulgar :

1. Pentru prima dată de la începerea actualului sezon, echipele în deplasare n-au marcat nici un gol !

2. Echipele provinciale au pornit o veritabilă ofensivă, căreia i-au căzut „victime" două din formațiile sofiote : liderul **Slavia** și **Spartak,** ambele învinse cu același scor, 2—0.

3. Nerăbdător să-și reia locul în echipa care-i resimțea lipsa, **Asparuhov** a reintrat, după o convalescență de trei luni, înainte de încheierea turului. Și prezența lui s-a simțit : a insuflat un moral nou echipei sale, **Levski,** care a cîștigat cu 3—0 asupra lui Spartak Plovdiv. Dar, după o primă repriză strălucită, plină de promisiuni, care a încîntat pe cei 40.000 de spectatori, **Asparuhov** a părăsit din nou terenul accidentat și iată-l indisponibil, cel puțin pînă la retur !

OLIMPIAKOS ȘI AEK AU TREMURAT

În campionatul Greciei, **Olimpiakos Pireu** conduce cu un avans de 3 puncte (echivalent cu o victorie pentru că, după cum am precizat cu alt prilej, în Grecia punctajul este diferit de cel obișnuit : 3 puncte pentru victorie, 2 pentru meci nul și 1 pentru înfrîngere). În „plasa" sa se află, însă, **A.E.K.** cu 18 puncte. Amîndouă au cîștigat în ultima etapă, dar suporterii lor au respirat ușurați abia la fluierul final al arbitrilor. Pentru că adversarii lor, **Trikala** și **Appolon,** și-au vîndut scump pielea, solicitîndu-le eforturi mari. Olimpiakos (învingător cu 2—1) a reușit prin internaționalii **Botinos** și **Sideris** să străpungă apărarea fermă a gazdelor. Nu mai puțin dură a fost bătălia dintre Appolon și A.E.K. Aceasta din urmă, lipsită în continuare de cel mai bun înaintaș al său, **Papaioanu,** a reușit să înscrie golul victoriei (1—0) abia în min. 72 prin tînărul **Pomonis.**

De remarcat că pe locurile următoare sînt clasate două echipe din Salonic, **PAOK** și **Iraklis,** după care urmează **Panathinaikos** Atena, fostă campioană și una din „cele trei mari" ale fotbalului grec.

TELEVIZIUNEA ȘI SCĂDEREA NUMĂRULUI SPECTATORILOR ÎN BELGIA

Spectaculoasă luptă în campionatul belgian, unde cinci echipe, situate în frunte, sînt despărțite de cîte un punct : **F. C. Bruges, Anderlecht, F.C. Liége, Antwerp** și **Standard Liége.** Primele trei au cîștigat recent cu același scor (1—0). De remarcat că în meciul Standard — La Gantoise au evoluat trei jucători iugoslavi : **Naumovici** și **Galici** de o parte, portarul **Vukasovici** de alta...

Cercurile oficiale sînt îngrijorate însă de numărul redus de spectatori care asistă la jocuri, mai ales la cele televizate în direct. De pildă, la meciul **Beerschot — Beringen** au fost înregistrați doar 3227 (dintre care 3000 erau abonați), iar la **Antwerp — Racing White** 4.000 spectatori !... Casieriile cluburilor sînt greu lovite și de aceea se crede că anul viitor nu vor mai fi admise transmisii în direct la televiziune, mai ales că federația (care percepe drept taxe 7,5% din încasări) pretinde același procent și din sumele plătite cluburilor de către televiziune.

CUM SE SCHIMBĂ JUCĂTORII ÎN ANGLIA

Lupta pentru primul loc este extrem de pasionantă în Anglia. **Manchester United,** echipa lui Busby, **Chelsea, Liverpool** — campioana — și **Leicester** se află într-o întrecere asupra căreia, pentru moment, nu se poate face nici un pronostic. Manchester United a pierdut, recent, în fața unei codașe, Aston Villa (1—2) și Chelsea n-a reușit să treacă, acasă, de Everton (1—1), iar Liverpool a cîștigat doar în min. 88 (printr-un gol al lui St. John) meciul cu Sheffield United (1—0). Pentru ca în etapa următoare, aceleași echipe să facă meciuri nule (Manchester — Liverpool 2—2 și Newcastle — Chelsea 2—2). Aceste rezultate arată că oricînd sînt posibile răsturnări ; fruntașii n-au nici o certitudine a rezultatului nici în confruntările cu echipele din subsolul clasamentului.

O problemă care începe să atragă atenția este aceea a înlocuirii jucătorilor accidentați, mai precis a celui de al 12-lea jucător. Schimbarea jucătorului accidentat (măsură a fost admisă în Anglia numai pentru un singur jucător) se face în condițiuni cu totul deosebite decît la noi, de pildă. Fiecare echipă este obligată să anunțe înainte de joc numele jucătorului de rezervă, indiferent de postul pe care-l ocupă în echipă. În felul acesta se poate întîmpla ca accidentatul să fie portarul, iar rezerva un jucător de cîmp. Cum s-a întîmplat în partida **Arsenal — Burnley.** După 15 minute de joc, portarul lui Arsenal, **Furnell,** s-a lovit și cum rezerva anunțată era jucător de cîmp, iar printre ceilalți echipieri nu se afla nici unul capabil să ia locul portarului, Arsenal a continuat să joace cu Furnell (într-un picior) în poartă, luînd însă măsuri speciale pentru protejarea porții. Și a reușit să evite marcarea vreunui gol, dar n-a mai putut amenința poarta lui Burnley...

MOZAIC

● *Deși în vîrstă de 35 ani, John Charles continuă să joace și încă cu mult succes. El face parte din echipa semiprofesionistă Hereford care activează în liga de sud engleză și este golgeterul acestei ligi, cu 25 goluri marcate în 24 partide..*

● *În lista prezentată la F.I.F.A pentru meciul cu Slavia Sofia din cadrul „Cupei cupelor", echipa franceză R.C. Strasbourg — avînd lotul descompletat din pricina numeroaselor accidente — a fost nevoită să includă ca cel de al 22-lea jucător pe... președintele clubului, în vîrstă de peste 60 ani !...*

● *Sir Stanley Rous, președintele F.I.F.A. va fi numit, probabil, și președinte al federației engleze, loc rămas vacant prin moartea lui Joe Mears. În acest scop, federația engleză urmează să aducă o modificare statutului astfel încît o persoană care nu este membră a biroului federației, cum este cazul lui Rous, să poată fi numită președinte al acesteia.*

● *Fotbaliștii iugoslavi sînt foarte apreciați peste hotare ; numai în cursul prezentului an, 65 de jucători au semnat contracte cu diferite cluburi din străinătate. Printre ei se află și internaționalul Skoblar care a fost legitimat de clubul vest-german Hanover 96, dar care deocamdată nu-l poate folosi din pricina unei interdicții a federației care limitează la doi numărul de jucători străini pe care-i poate folosi o echipă vest-germană. Cum Hanover 96 are doi asemenea jucători titulari, Skoblar va fi împrumutat pe timp de un an echipei franceze Ol. Marseille.*

● *Noul antrenor al echipei M.T.K. Budapesta este cunoscutul Nandor Hidegkuti, care a încheiat un contract pe 7 ani. Hidegkuti a antrenat în acest an pe Tatabanya.*

● *În cele 24 meciuri jucate în echipa națională, Mazzola a marcat 15 goluri, fiind întrecut din acest punct de vedere numai de Meazza, Piola și Baloncieri care au marcat 33, 30 și respectiv 25 goluri, dar jucînd un număr mult mai mare de meciuri în echipa reprezentativă. Dar Mazzola nu are decît 24 ani...*

● *La viitorul campionat al echipelor de tineret din America de Sud s-au înscris următoarele reprezentative : Paraguay, Brazilia, Argentina, Chile, Peru, Uruguay și Venezuela.*

● *Federația greacă a ridicat interzicerea legitimării jucătorilor străini, fiecare echipă avînd de acum dreptul să folosească cîte doi asemenea jucători. În acest scop, un emisar al unui club din Atena — după cîte se pare Panathinaikos — s-a și deplasat la Londra unde duce tratative pentru angajarea a doi foști internaționali, al căror nume nu a fost încă făcut cunoscut.*

● *În cursul meciului Italia — România, în momentul cînd Mazzola a marcat cel de-al treilea gol al echipei sale, un spectator a leșinat de bucurie. Ingrijirile date la cabinetul medical al stadionului neavînd nici un rezultat, el a fost transportat la spital, unde la cîteva minute după internare a decedat.*

DIN PROBLEMELE ACTUALE ALE FOTBALULUI SUEDEZ

Fotbaliștii suedezi și-au încheiat activitatea pe anul în curs, desemnînd echipa campioană. Ultima etapă de campionat a fost, de altfel, hotărîtoare pentru cucerirea titlului și a dreptului de a juca în ediția 1967—68 a „Cupei campionilor europeni". Meciul-cheie s-a disputat la Stockholm, în fața a 45.000 de spectatori, între Djurgarden *și* Norrköping. *Scorul final : 3—0 pentru* Djurgarden, *noua campioană. Dar, specialiștii nu-i acordă prea multe șanse în competiția europeană, dat fiind fotbalul șablonat și dur pe care-l practică. Nici* Norrköping — *de mai multe ori campioană, în prezent antrenată de celebrul* Gunnar Nordhal — *nu s-ar fi bucurat de pronosticuri mai bune. Are o echipă fragilă, cu prea puțini jucători cu calități tehnice deosebite.*

De altfel, comentatorii străini subliniază că valoarea actuală a fotbalului suedez este departe de aceea etalată într-un trecut apropiat. E drept că echipa națională a mai reușit unele rezultate bune, cum a fost victoria cu 2—1 asupra Portugaliei la Lisabona, în primul său meci pentru campionatul Europei. Dar evoluția sa a fost inconstantă, cu mult sub ceea ce a arătat, de pildă, la campionatul mondial din 1958. Explicația constă în situația fotbalului la nivelul cluburilor. Numeroșii jucători de mare valoare care au plecat în alte țări, trecînd la profesionism, nu au putut fi înlocuiți nici pînă azi. Echipele de club practică un fotbal de nivel scăzut, cu consecințe imediate în bugetele lor : încasările au scăzut pentru că vin din ce în ce mai puțini spectatori la meciuri. Anul acesta s-a înregistrat o asistență cu 225.000 de spectatori mai puțini ca anul trecut.

O cauză a acestei situații este, după cum comentează corespondenții de presă străini, faptul că echipele au antrenori care nu vor să se adapteze la cerințele fotbalului modern. Chiar și Gunnar Nordhal *a rămas credincios schemei de joc folosită încă de pe vremea cînd juca la A. C. Milan, cu 10 ani în urmă !... În afară de lipsa unor antrenori de valoare, mai există un inconvenient care frînează progresul echipelor : interdicția hotărîtă de federație cu privire la transferarea jucătorilor din prima categorie. Forul de specialitate este categoric în această privință. Nu permite transferarea nici chiar în cazurile de schimbare a locului de muncă, dintr-un oraș în altul, fie și la echipe de categorie inferioară. Dacă un jucător încearcă să înșele buna credință sau să ignoreze prevederile regulamentare el se face pasibil de suspendare pe un an.*

Fără îndoială că această stare de lucruri se reflectă și în activitatea echipei naționale, care totuși — datorită eforturilor federației — reușește să aibă o comportare ceva mai bună. De altfel și jucătorii selecționați dau tot ce pot atunci cînd joacă în echipa națională. Explicația ? Se simt onorați atunci cînd sînt aleși să reprezinte fotbalul suedez.

Pe de altă parte însă, jucătorii caută să se și remarce cu acest prilej pentru a atrage atenția cluburilor străine. În Suedia nu este admis profesionismul. Totuși, jucătorii primesc anumite prime de joc, din care însă trebuie să verse fiscului un procent însemnat. În asemenea condiții, apare firească dorința lor de a fi angajați de cluburi profesioniste din străinătate. Dar și aici a intervenit federația, care condiționează plecarea unor astfel de jucători : să stea la dispoziția echipei naționale suedeze orideciteori vor fi selecționați. Ceea ce, de multe ori cluburile străine refuză să facă. Cum s-a întîmplat recent cu jucătorii Brodd *și* Kindvall, *care joacă la o echipă din Olanda. Aceasta nu le-a dat voie celor doi jucători să plece la Lisabona pentru a participa la jocul Portugalia—Suedia.*

DE LA 1-5 LA 3-0...

O mare surpriză a produs zilele trecute, în cercurile fotbalistice internaționale un rezultat transmis de la Cairo : cunoscuta echipă engleză West Ham United, *unde joacă „mondialii"* Moore, Hurst *și* Peters, *a cedat cu 5—1 (!) în meciul amical susținut la Cairo în compania formației clubului* Zamalek S.C. *Acest eșec a părut cu atît mai inexplicabil cu cît cîteva zile mai tîrziu,* West Ham United *a dispus de* West Bromwich Albion, *într-un meci de campionat, cu 3—0 și după un joc splendid, cu toate că a folosit 5 rezerve în formație.*

După comentariile presei italiene pe marginea înfrîngerii și a scorului de la Cairo, se pare că una din cauze ar fi faptul că cinci titulari ai echipei britanice s-au intoxicat cu o mîncare cu carne de berbec alterată.

În fotografia alăturată o fază din meciul Zamalek — West Ham. *Atacă* Peters. *(MEN PHOTO).*